

# REGIONALNA IZBA OBRACHUNKOWA W KRAKOWIE



ul. Kraszewskiego 36  
30-110 Kraków  
e-mail: [krakow@rio.gov.pl](mailto:krakow@rio.gov.pl)

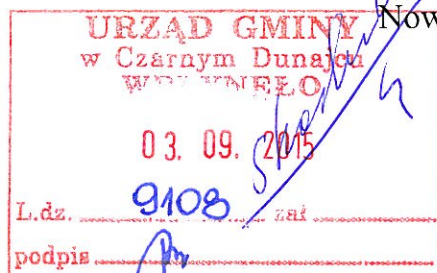
tel/fax (0-12) 422-62-31  
(0-12) 427-24-50  
(0-12) 422-58-19

## Zespół w Nowym Sączu

ul. Jagiellońska 52  
33-300 Nowy Sącz  
e-mail: [nowysacz@krakow.rio.gov.pl](mailto:nowysacz@krakow.rio.gov.pl)

tel/fax (0-18) 443-69-48  
(0-18) 443-79-95

SO.XI/420/39/15  
L.dz. 344 /15



Nowy Sącz, dnia 1 września 2015 r.

Szanowny Pan  
Józef Babicz

Wójt Gminy  
CZARNY DUNAJEC

W załączeniu przesyłam uchwałę Składu Orzekającego Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej w Krakowie Nr SO.XI/420/39/15 z dnia 31 sierpnia 2015 r. w sprawie opinii o możliwości spłaty pożyczki zaciąganej przez Gminę Czarny Dunajec.

z up. Prezesa RIO

KOORDYNATOR  
Zespołu RIO w Nowym Sączu  
*Bożena Jakubowska*

## **UCHWAŁA NR SO.XI/420/39/15**

**Składu Orzekającego Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej  
w Krakowie  
z dnia 31 sierpnia 2015 r.**

**w sprawie: możliwości spłaty kredytu długoterminowego zaciąganego przez  
Gminę Czarny Dunajec.**

Na podstawie art. 13 pkt 1 ustawy z dnia 7 października 1992 r. o regionalnych izbach obrachunkowych (t.j.: Dz. U. z 2012 r., poz. 1113 z późn. zm.) i art. 91 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t.j. Dz. U. z 2013 poz. 885 z późn. zm.)

**Skład Orzekający w osobach:**

Przewodniczący	- Józef Zoń
Członkowie	- Bożena Jakubowska
	- Marek Łopata

**p o s t a n a w i a :**

wydać pozytywną opinię Gminie Czarny Dunajec w sprawie możliwości spłaty zaciąganego kredytu długoterminowego.

### **U z a s a d n i e n i e**

Gmina Czarny Dunajec na podstawie art. 91 ust. 2 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych, zwróciła się do Regionalnej Izby Obrachunkowej w Krakowie pismem Wójta Gminy z dnia 31 lipca 2015 r. znak: FN.3022.6.2015 (wpłynęło w dniu 7 sierpnia 2015 r.) o wydanie opinii w sprawie możliwości spłaty kredytu zaciąganego w kwocie 2.133.000,00 zł. Zgodnie z postanowieniami uchwały Nr VIII/74/2015 Rady Gminy Czarny Dunajec z dnia 29 lipca 2015 r. w sprawie zaciągnięcia kredytu na realizację inwestycji, wyżej określony kredyt będzie przeznaczony na finansowanie czterech zadań wyszczególnionych w § 1 tej uchwały, a jego spłata ma nastąpić w okresie ośmiu lat od 2017 r. do 2024 r.

Na podstawie analizy dokumentów przedłożonych wraz z pismem Wójta Gminy Czarny Dunajec oraz będących w posiadaniu Izby w ramach wykonywania kompetencji nadzorczych – ze szczególnym uwzględnieniem Uchwały Budżetowej Gminy Czarny Dunajec na rok 2015 po dotychczasowych zmianach oraz uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Gminy Czarny Dunajec według stanu na

dzień wydania niniejszej opinii - Skład Orzekający Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej Krakowie postanowił wydać pozytywną opinię o możliwości spłaty kredytu określonego na wstępie.

W obecnym stanie prawnym możliwość spłaty długu zaciągniętego przez jednostkę samorządu terytorialnego (ściśle związaną z możliwością uchwalenia budżetu), determinuje kształtowanie się indywidualnego wskaźnika zadłużenia tej jednostki obliczonego na podstawie art. 243 z uwzględnieniem art. 244 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych, dla kolejnych lat obsługi długu. Powołany wyżej przepis stanowi, że łączna kwota przypadających w danym roku budżetowym spłat rat kredytów i pożyczek wraz z odsetkami, wykupów papierów wartościowych wraz z odsetkami i dyskontem oraz potencjalnych spłat kwot wynikających z udzielonych poręczeń oraz gwarancji do planowanych dochodów ogółem budżetu, nie może przekroczyć średniej arytmetycznej z obliczonych dla ostatnich trzech lat relacji dochodów bieżących powiększonych o dochody ze sprzedaży majątku oraz pomniejszonych o wydatki bieżące, do dochodów ogółem budżetu. Według danych wynikających z wieloletniej prognozy finansowej Gminy Czarny Dunajec - która przewiduje występowanie zadłużenia w latach 2015-2025 - wyżej określony wskaźnik obliczony dla poszczególnych lat obsługi długu od 2015 r. mieścić się będzie w granicach ustalonych zgodnie z przepisem art. 243 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych, przy zastosowaniu wyłączeń określonych w art. 243 ust. 3a wyżej powołanej ustawy. Relacje z art. 243 i art. 244 ustawy o finansach publicznych zostały w prognozie wyliczone z uwzględnieniem zwiększających zadłużenie Gminy Czarny Dunajec przychodów z kredytów i pożyczek zaplanowanych na rok budżetowy w kwocie 2.533.000,00 zł i przy założeniu, że w kolejnych latach od 2016 r. do 2025 r. Gmina nie będzie korzystać z przychodów pochodzących z kredytów, pożyczek ani z emisji papierów wartościowych.

Wobec powyższego wymaga podkreślenia, że podstawowe znaczenie dla zachowania prawidłowych wielkości wskaźnika z art. 243 ustawy o finansach publicznych warunkujących uchwalenie budżetu na kolejne lata a zarazem zdolność Gminy do spłaty zaciągniętego długu (w tym z tytułu kredytu określonego na wstępie), będzie mieć konsekwentna realizacja przedstawionych w wieloletniej prognozie finansowej Gminy Czarny Dunajec założeń przede wszystkim w zakresie prognozowanego poziomu oraz wzajemnego kształtowania się dochodów bieżących i wydatków bieżących budżetu. Wielkość różnicy pomiędzy dochodami bieżącymi a wydatkami bieżącymi, o której mowa w art. 242 ustawy o finansach publicznych, ma kluczowe znaczenie dla kształtowania się limitu z art. 243 tej ustawy. Założenia przyjęte przez Gminę w tej części prognozy - przy jednoczesnym uwzględnieniu pozostałych elementów stanowiących podstawę wyliczenia indywidualnego wskaźnika zadłużenia z art. 243 - warunkują w zasadniczym stopniu osiągnięcie prawidłowego kształtowania się tego wskaźnika i uzyskanie stanu spełnienia relacji określonej wyżej powołanym przepisem (jak w rubr. 9.7 i 9.7.1 WPF).

Wskazując na powyższe, Skład Orzekający Kolegium Regionalnej Izby Obrachunkowej w Krakowie uznał, że według stanu danych na dzień wydania niniejszej opinii Gmina Czarny Dunajec, posiada zdolność do spłaty określonego na wstępie kredytu w obowiązujących terminach, przy jednoczesnej bieżącej realizacji swych ustawowych zadań i postanowił jak w sentencji.

#### Pouczenie

Od uchwały Składu Orzekającego służy odwołanie do Kolegium Izby w terminie 14 dni od otrzymania niniejszej uchwały.

Przewodniczący  
Składu Orzekającego

CZŁONEK KOLEGIUM  
RIO w Krakowie

Józef Zoń